КАЗАХСКИЙ НАЦИОНАЛЬНЫЙ УНИВЕРСИТЕТ ИМЕНИ АЛЬ-ФАРАБИ

Филологический факультет Кафедра иностранной филологии и переводческого дела

ПРОГРАММА ИТОГОВОГО КОНТРОЛЯ

по дисциплине

код VIYa 3216, ID 100242 «Второй иностранный язык (С1) (немецкий)

Образовательная программа «6В02303 Иностранная филология (западные языки)

Уровень обучения: бакалавриат

Курс – 3 Семестр –6 Количество кредитов – 6

1. ТЕМАТИЧЕСКАЯ ПРОГРАММА ДИСЦИПЛИНЫ

Цель дисциплины: Сформировать способность развивать коммуникативную компетенцию до продвинутого уровня C1, т.е. владения вторым иностранным языком для коммуникации на уровне C1. Будут изучены: все виды речевой деятельности на продвинутом уровне в тематике хобби, интересов, покупок и т.д.

Ожидаемые результаты обучения по дисциплине:

- РО 1. Владеть диалогической речью: ритуализированным диалогом; диалогом-обменом информацией, мнениями (беседа), диалог-опросом (интервью), дискуссией (полиглот).
- РО 2. Владеть подготовленной монологической речью в виде сообщения и доклада, а также неподготовленной монологической речью.
- РО 3. Развить технические навыки и умения чтения и извлечения из текста информации (ознакомительное, изучающее чтение).
- РО 4. Закрепить языковые формы и речевые образцы, позволяющие правильно выражать мысли на иностранном языке.
- РО 5. Владеть приемами работы с грамматикой, лексикой, необходимыми для будущей педагогической деятельности.

Основные темы, изучаемые по дисциплине.

Модуль 1. Einführungsthemen

ПЗ 1. "Frankenstein". Bekanntschaft. Biographie. Beruf.

Die Familie. Der Bestand der Familie. Die nahen Beziehungen. Die familiären Beziehungen.

- Π3 2. Das Haus. Die Wohnung. Die Wohnungseinrichtung der Wohnung. Die Einzugsfeier.
- ПЗ 3. Das Essen. Die Lebensmittel. Das Lebensmittelgeschäft. Die Stellen der

Gemeinschaftsverpflegung. Die Mensa. Die gastronomischen Traditionen.

- Π3 4. Die Kleidung. Die Käufe. Die Supermärkte und die Boutiquen.
- ПЗ 5. Die Zeit. Die Jahreszeiten.
- Π3 6. Den Werktag. Die Ordnung des Tages.
- ПЗ 7. Die Ferien, die Freizeit, die Begeisterung, den Sport in meinem Leben.

Модуль 2. Fortsetzung alltäglicher Themen

- ПЗ 8. Die Weltkarte. Die Länder der studierten Sprachen und Kasachstan.
- Π3 9. Die Feiertage, die Traditionen, die Bräuche.
- ПЗ 10. Die Feiertage, die Traditionen, die Bräuche in Kasachstan.
- Π3 11. Die Reise nach Deutschland.
- Π3 12. Die Hautstadt. Meine Heimatstadt.
- ПЗ 13. Das Studium an der Universität. Die Lehrbeschäftigunge.
- ПЗ 14. Der Werktag. Die Beziehung zum Studium. Die professionellen Qualitäten der zukünftigen Fachkraft.
- Π3 15. Mein zukünftiger Beruf. Die Pläne auf die Zukunft. Erste Erfahrung.

Список рекомендуемых источников

Основная литература:

- 1. Themen aktuell C1 (Kursbuch und Arbeitsbuch), Hueber Verlag, 2021.
- 2. Netzwerk C1 (Kursbuch und Arbeitsbuch), Langenscheidt, 2023.
- 3. Optimal C1 (Kursbuch und Arbeitsbuch), Langenscheidt, Berlin und München, 2021.

Дополнительная литература:

- 1. Б.М. Завъялова. Практический курс немецкого языка. «Юрайт» Москва, 2023.
- 2. В.С. Попов. 222 правила современного немецкого языка. Гум. Изд. Центр «Владос», 2020.

Интернет-ресурсы:

- 1. http://elibrary.kaznu.kz/ru
- 2. http://www.profiz.ru/sr/7_2020/formy_registracii_dokov.
- 3. http://www.msu.ru/entrance/.
- 4. www.stiftung-aufarbeitung.de
- 5. www.deutsche-digitale-bibliothek.de

2. МЕТОДИЧЕСКИЕ УКАЗАНИЯ ПО ВЫПОЛНЕНИЮ ЗАДАНИЯ ИТОГОВОГО КОНТРОЛЯ: СТАНДАРТНЫЙ ПИСЬМЕННЫЙ OFFLINE

- 2.1. Форма экзамена: Стандартный письменный offline. Платформа: ИС Univer
- **2.2. Цель письменного экзамена:** демонстрировать освоенные во время изучения дисциплины результаты обучения, навыки и компетенции, умение логично излагать свои мысли в письменной форме, аргументированно доказывать свою точку зрения.

2.3. Ожидаемые результаты выполнения задания:

Один билет письменного экзамена содержит 3 вопроса, выявляющие результаты обучения по изученному курсу и оцениваемые по описанным ниже критериям:

1-й вопрос - *Критерий 1*. Знание теории и концепции курса; логичность изложения. *Критерий 2*. Понимание и подтверждение примерами теоретических положений, излагаемых в содержании курса. 2-й вопрос: *Критерий 3*. Применение избранной методики и технологии к письменным практическим заданиям. *Критерий 4*. Раскрытие и решение основной проблемы, данной в практическом задании. 3-й вопрос - *Критерий 5*. Оценивание и письменный критический анализ применимости выбранной методики к предложенному практическому заданию. *Критерий 6*. Обоснование полученного результата из собственной практики.

2.4. Процедура проведения экзамена.

- 2.4.1. Стандартный письменный offline экзамен проводится в соответствии с утвержденным расписанием.
- 2.4.2. За 15 минут до начала письменного offline экзамена дежурный преподаватель осуществляет проверку личности обучающихся по удостоверению личности, рассаживает обучающихся по посадочным местам, указанным в явочных листах.
- 2.4.3. В случае явки на письменного offline экзамен подставного лица дежурным преподавателем составляется соответствующий акт о нарушении настоящих Правил.
- 2.4.4. Опоздавшие обучающиеся на экзамен не допускаются.
- 2.4.5. Во время экзамена дежурный преподаватель осуществляет контроль соблюдения обучающимися правил поведения согласно утвержденной инструкции.
- 2.4.6. По окончании времени, отведенного на экзамен (2 астрономических часа), дежурный преподаватель: 1) собирает экзаменационные работы; 2) проставляет в каждой работе знак окончания написания работ в листах ответов литеру X; 3) предоставляет листы ответов вместе с явочными листами на шифрование специалистудеканата.
- 2.4.7. В случае задержки предоставления работ для шифрования специалисту деканата составляется соответствующий акт с последующим привлечением к ответственности виновных лиц.
- 2.4.8. На экзамене обучающимся запрещается иметь при себе и/или использовать шпаргалки, сотовые телефоны, смарт-часы и другие технические и иные средства, которые могут быть использованы для несанкционированного доступа к вспомогательной информации. Запрещается разговаривать с другими обучающимися и посторонними лицами, записывать ФИО и/или иные идентификационные записи в ответах.
- 2.4.9. Если обучающийся явился на экзамен и отказался от ответа по билету, сдача экзамена оценивается как оценка «F».
- 2.4.10. При отсутствии уважительной причины неявка на экзамен оценивается как оценка «F».
- 2.4.11. В случае нарушения обучающимся одного или нескольких из данных пунктов заполняется акт аннулирования экзаменационной работы (далее Акт), выставляется оценка «F» («неудовлетворительно») за дисциплину.
- 2.4.12. За повторное нарушение настоящих Правил на экзамене, обучающийся представляется к рассмотрению Совета факультета по Этике.
- 2.4.13. Итоговая оценка по дисциплине может быть аннулирована в течение 1 месяца после проведения экзамена, в случае выявления нарушения обучающимся инструкций для проведения итогового контроля с применением дистанционных образовательных технологий и/или правил поведения на экзамене: использование шпаргалок, сотовых телефонов, ведение переговоров и т. д. на основании записей с видеокамер наблюдения с заполнением Акта. Акт аннулированию обжалованию и апелляции не подлежит.
- 2.4.14. Все нарушения на экзаменах заносятся в транскрипт обучающегося.

3. ПОЛИТИКА ОЦЕНИВАНИЯ

РУБРИКАТОР КРИТЕРИАЛЬНОГО ОЦЕНИВАНИЯ ИТОГОВОГО КОНТРОЛЯ Дисциплина: Второй иностранный язык (С1) (немецкий). Форма: Стандартный письменный offline. Платформа: ИС Univer

Nº	Бал	ДЕСКРИПТОРЫ				
	Л	«Отлично»	«Хорошо»	«Удовлетворительно»	«Неудовлетн	ворительно»
		90-100 %	70-89 %	50-69 %	25-49%	0-24 %
	Критерий					
1 вопрос	и концепции курса;	который содержит исчерпывающее раскрытие	выставляется за ответ, который содержит полное, но не	выставляется за ответ, который содержит	ая» оценка ставится за неправильное освещение	ставится за незнание основных понятий,
	изложения.	вывода и утверждения, построен логично и последовательно, подкреплен примерами из разработанных тем аудиторных занятий.	сокращенную аргументацию основных положений, допускает нарушение логики и последовательности изложения материала. В ответе допускаются стилистические ошибки, неточное употребление	неполное освещение предложенных в билете вопросов, поверхностно аргументирует основные положения, в изложении допускает композиционные диспропорции, нарушения логики и последовательности изложения материала.	вопросов, ошибочную аргументацию, фактические и речевые ошибки, за допущение	теорий; за нарушение Правил проведения итогового контроля.
	и подтверждени е примерами теоретических положений, излагаемых в содержании курса.	Ответ проиллюстрирован примерами; изложен грамотным научным языком, все термины и понятия употреблены корректно и раскрыты верно.	Ответ не подтвержден конкретными примерами в полной мере. Имеются некоторые неточности.	Студентне иллюстрирует теоретические положения примерами из разработанных конспектов аудиторных занятий.	курса понятия, содержащиеся в вопросах, трактуются со значительными ошибками.	Студент нее подтверждает примерами основные теоретические положения курса.
2 вопрос	Применение избранной	развернутый,	учебного задания, неполный, местами	Материал излагается фрагментарно, с нарушением логической	метод решения задания или недостаточно	Неумение применять знания, алгоритмы для решения заданий; неумение делать

	технологии	письменный ответ на	ответ на поставленный	последовательности,	ответа; неумение	выводы и
	к письменным	поставленный вопрос	вопрос с неполным	допущены фактические	решать задания,	обобщения.
	практическим	с последующим решением	решением практических	и смысловые	выполнять задания в	Нарушение Правил
			задач курса; неграмотное	неточности,	общем виде;	проведения итогового
			использование норм		допущение ошибок и	контроля.
			научного языка по курсу.	курса использованы	недочетов,	_
				поверхностно.	превосходящее норму.	
	Критерий 4.	Научные	Знания студента	Отсутствует	На большую часть	Студент полностью не
	Раскрытие и	понятия свободно	адаптированы;	осмысленность	дополнительных	усвоил материал.
	решение	применяются к	ответы отличаются	предоставляемого	вопросов по	Нарушение Правил
	основной	поставленному заданию	слабой	материала,	содержанию	проведения итогового
	проблемы,	с последующим	структурированностью,	отсутствует	экзамена студент	контроля.
	данной в	логичным и	в ответе имеют место	представление о	затрудняется дать	
	практическом	доказательным	несущественные	межпредметных связях.	ответили не дает	
	задании	раскрытием основной	фактические ошибки,		верных ответов.	
		проблемы.	которые способен			
			исправить			
			самостоятельно,			
			благодаря наводящему			
			вопросу.			
3 вопрос	Критерий 5.	Последовательное,	Допускаются 3-4	Выводы по	Задание выполнено с	Задание не выполнено,
		логичное и правильное	неточности в	применимости	грубейшими	отсутствуют ответы на
	письменный	обоснование научных	использовании	обоснованных научных		поставленные
	критический		понятийного материала,		вопросы неполные,	вопросы, материалы и
	анализ примененной методики и		незначительные	-	понятийный материал	инструменты анализа
	-	технологии, грамотность,	погрешности в	_	и аргументация	не использованы.
	выбранной	соблюдение норм	обобщениях и	имеются	использованы слабо.	
		1 -	выводах, которые не	стилистические и		
	предложенном		влияют на хороший	грамматические		
	У		общий уровень	ошибки, а также		
	-		выполнения задания.	неточности в обработке		
	заданию.	влияют на верные в		результатов		
	7.7	целом выводы.	2.4	практического решения		
	Критерий 6.	Ответы	Анализ 3-4	*	Проявление	Отсутствие
		иллюстрируется	положений		затруднения при	способности
	полученного	примерами и	существующих теорий,	-	предоставлении	применять методы
	результата из	наглядными	научных школ и		письменных ответов	курса
			направлений с	1 1	на вопросы	при приведении
	практики.	числе из собственной	обоснованием	обучения с	проблемного	примеров.

П	рактики обучающегося.	полученного результата	затруднениями	характера.	Нарушение Правил
		из собственной практики	при его		проведения
		по вопросу	самостоятельном		итогового
		экзаменационного	воспроизведением на		контроля.
		билета с некоторыми	письме.		
		неточностями			

Формула расчета итоговой оценки:

Итоговая оценка (\mathbf{HO}) = (%1+%2+%3+%4+%5+%6) / \mathbf{K} , где % – уровень выполнения задания по критерию, \mathbf{K} – общее количество критериев.

Пример расчета итогового балла

№	Балл	«Отлично»	«Хорошо»	«Удовлетворительно»	«Неудовлетворительно»	
		90-100 %	70-89 %	50-69 %	25-49 %	0-24 %
	Критерий					
1.	Критерий 1	100				
2.	Критерий 2		75			
3.	Критерий 3			60		
4.	Критерий 4				45	
5.	Критерий 5	100				
6.	Критерий 6				49	
	Итоговый %	200	75	60	94	200+ 75 + 60 + 94 = 429
						429 / 6 критериев = 71,5
						Итоговый балл в % = 72

Исходя из полученного при расчете процента, мы можем сопоставить оценку со шкалой оценивания.

72 балла находятся в диапазоне от 70 баллов до 89 баллов, что соответствует категории **«Хорошо»** в соответствии со шкалой оценивания. Таким образом, при данном расчете экзамен будет оценен на **72 балла «Хорошо»** в соответствии с балльно-рейтинговой буквенной системой оценки учета учебных достижений обучающихся с переводом их в традиционную шкалу оценок и ECTS.

Декан филологического факультета Заведующий кафедрой Лектор



Джолдасбекова Б.У. Аймагамбетова М.М. Куратова О.А.